



**Prueba de Acceso a la Universidad de Extremadura  
Curso 2008-09**

Asignatura: \_\_\_\_\_ Tiempo máximo de la prueba: \_\_\_\_\_

**Opción A**

**Examen de Griego**

(1 hora y 30 minutos)

**1.- Traducción (5 puntos):**

Eufileto cuenta cómo una anciana le advierte que puede saber la verdad gracias a la criada.  
(Lisias 1.16)

προσελθοῦσα οὖν μοι ἐγγὺς ἢ πρεσβῦτις ἄνθρωπος ἐπιτηροῦσα, ἔφη· “ὁ γὰρ ἀνὴρ ὁ  
ὕβριζων εἰς σὲ καὶ τὴν σὴν γυναῖκα ἐχθρὸς ὦν ἡμῖν τυγχάνει<sup>1</sup>. ἐὰν οὖν λάβῃς<sup>2</sup> τὴν  
θεράπειαν τὴν εἰς ἀγορὰν βαδίζουσαν καὶ διακονοῦσαν ὑμῖν καὶ βασάνισις, ἅπαντα  
πέυση<sup>3</sup>.”

**Nota 1:** τυγχάνω acompañado de participio. **Nota 2:** verbo λαμβάνω. **Nota 3:** futuro del verbo πυνθάνομαι.

**2.- Sintaxis. (1 punto).** Identificar y analizar sintácticamente los componentes de la siguiente frase.

προσελθοῦσα οὖν μοι ἐγγὺς ἢ πρεσβῦτις ἄνθρωπος ἐπιτηροῦσα

**3.- Morfología. (1 punto).** Identificar y analizar morfológicamente las 2 siguientes palabras:

ἐπιτηροῦσα  
βασάνισις

**4.- Cuestión Léxica (1 punto en total).** La pregunta consta de las siguientes dos secciones:

4.1) Indique **dos** palabras españolas relacionadas etimológicamente con cada uno de los siguientes términos griegos: χεῖρ y πόλεμος (0.5 puntos)

4.2) Indica el significado en español y la raíz o raíces griegas de estas dos palabras:  
**hemisferio** y **antipirético**. (0.5 puntos)

**5.- Pregunta teórica (2 puntos).** El alumno tendrá que rellenar como máximo **un** folio con ambas preguntas. Mitología (0.5 puntos), Literatura (1.5 puntos).

5.1) **Mitología:** Poseidón: características, atributos y algún episodio representativo.

5.2) **Literatura**

“Homero: *Odisea*”

Opción B

**Examen de Griego**

(1 hora y 30 minutos)

1.- **Traducción** (5 puntos):

**Una comadreja se disfraza de médico y acude a un gallinero**

(Esopo, *Fábulas* 7.1)

αἴλουρος ἀκούσας ὅτι ἔν τινι ἐπαύλει ὄρνεις νοσοῦσι, σχηματίσας ἑαυτὸν εἰς ἰατρὸν καὶ τὰ τῆς ἐπιστήμης ἐργαλεῖα ἀναλαβὼν<sup>1</sup>, παρεγένετο πρὸ τῆς ἐπαύλεως καὶ ἐπυθάνετο αὐτῶν, πῶς ἔχοιεν<sup>2</sup>. αἱ δὲ, ὑποτυχοῦσαι<sup>3</sup>, ἔφασαν “καλῶς, ἐὰν σὺ ἐντεῦθεν ἀπαλλαγῆς<sup>4</sup>.”

**Nota 1:** verbo ἀναλαμβάνω. **Nota 2:** πῶς ἔχοιεν: “cómo se encontraban de salud”. **Nota 3:** verbo ὑποτυγχάνω. **Nota 4:** El significado del verbo es “apartarse”.

2.- **Sintaxis**. (1 punto). Identificar y analizar sintácticamente la siguiente frase.

αἴλουρος ἀκούσας ὅτι ἔν τινι ἐπαύλει ὄρνεις νοσοῦσι

3.- **Morfología**. (1 punto). Identificar y Analizar morfológicamente las siguientes palabras:  
ἀκούσας  
ἔχοιεν

4.- **Cuestión Léxica** (1 punto en total). La pregunta consta de las siguientes dos secciones:

4.1) Indique **dos** palabras españolas relacionadas etimológicamente con cada uno de los siguientes terminos griegos: ὀλίγος y μακρός. (0.5 puntos)

4.2) Indica el significado en español y la raíz o raíces griegas de estas dos palabras: otorrinolaringólogo y anfiteatro. (0.5 puntos)

5.- **Pregunta teórica** (2 puntos). El alumno tendrá que rellenar como máximo **un** folio con ambas preguntas. Mitología (0.5 puntos), Literatura (1.5 puntos).

5.1) **Mitología:** Hera: características, atributos y algún episodio representativo.

5.2) **Literatura:**

“El teatro: La tragedia”